

說部叢書

第二集  
第九十二編

短篇小說

卷下

時諧

上海商務印書館發行

言情小說

阱中花

白話 二册

定價五角  
以神鬼不測之手段處處與之圖智洵奇觀也

此書敘一英國女郎詣俄國省父與俄一貴族女同戀一男子貴族女因懷妬欲謀殺之又有俄國警察大臣因涎此英國女郎之色毒殺其父強劫女而威逼之迫遇救得脫又落於貴族女之手費無數波折始獲仇復而諧婚姻其中敘警察大臣之權勢熏灼更有虛無黨人出沒其間倏隱倏現

懺情記

白話 二册

定價五角  
令人動魄悽心潸然淚下

書為法國巴黎一貴族女所自述載之某新聞紙者女清才麗色豔絕一時乃無端忽負謀斃爾夫之重罪一死於水一死於火案證確鑿女亦無以自辯俄而雲消霧散覆盆之冤忽焉大白全書用白話演述慷慨悲歌纏綿悱惻閱之令人動魄悽心潸然淚下

中華民國四年六月十四日印刷  
中華民國四年六月廿八日初版發行

(時) 諧 二(册)  
(每部定價大洋伍角伍分)

發行人 兼 著作人

右代表人

印刷人

印刷所

總發行所

分售處

★此書有著作權翻印必究★

商務印書館

上海棋盤街中市

上海北河南路北首寶山路

上海北河南路北首寶山路

上海棋盤街中市

北京天津保定奉天龍江吉林長春  
西安太原濟南開封成都重慶漢口

長沙安慶蕪湖南京南昌杭州蘭谿  
福州廣州潮州桂林雲南澳門香港

# 時諧卷下

## 青燈

一兵遠戍於外。偶因事被斥。腰中不名一錢。自念不知何以聊生。信步而行。竟日鬱鬱不得志。薄暮抵一森林。遙望有光熒然。自林隙射出。兵蹣跚趨步往。卒至一廬。中坐老嫗一人。兵請假宿一宵。且乞飲食。老嫗不之許。兵哀懇再三。嫗曰。吾乃不得不憐恤汝矣。第吾今留汝。汝明晨宜爲我治園以謝。兵欣然諾之。於是遂爲老嫗之客。翌日。兵如約治園。掃除清潔。竟日爲之執役。及夕。主人辭客。兵曰。吾今日工作殊勞頓。欲乞再宿一宵。其始老嫗堅不允。兵無可如何。乃得一策。謂明日願伐薪一車報之。老嫗始從其請。迨樵事既畢。天又向夕。兵倦甚。第三次又求宿。老嫗曰。今爾第三次求宿矣。吾可允爾。惟一言爲定。明日爾須爲我覓井底之青燈。妥唯唯。次晨。嫗導兵至井次。以長繩繫之而下。果如老嫗言。得一青燈。兵傳暗號於嫗。嫗挽之上。將至井口。嫗手約可探及。卽謂兵曰。盍先以燈授予。其意蓋將

與兵惡作劇。既取其燈。則仍陷兵於井底。顧兵已洞察其奸謀。曰否。俟吾平安出井。然後授若燈。嫗大怒。遽斷其繩。投兵於井底。并其數年企慕之青燈。亦棄之矣。是窮兵坐於泥淖之中。悵惘良久。自謂死無日矣。忽觸衣囊中。有管菸方半度。自念曰。吾不如畢吸之。蓋吾於世間之樂。盡於此矣。於是就青燈吸菸。既熱。煙霧迷蒙中。突見一黑侏儒出其前。曰。主人有何命令。兵曰。否。吾無所事事。侏儒曰。吾惟青燈是主。爾有青燈。吾於爾義當供職。一一惟命。兵曰。第一着子宜扶我出井。侏儒唯唯。立執其手而挽之。遂與青燈俱出。兵曰。請再圖一事。子宜使老嫗代我入井。侏儒又從之。未幾。果執老嫗至。投之於井。兵遂入老嫗之廬。盡劫其財物。揚長欲去。侏儒曰。不論何時。子苟需我者。但須燕菸於青燈。則我自至。兵沾沾自慶。其佳運。迤邐前進。抵一城。卽投宿一大旅館。且命製鮮衣。治美食。一一措備既訖。呼侏儒而謂之曰。王遣我遠戍於外。而不給一錢。使我流而入於困乏之境。吾心甚恨恨。思必有以報之。今夜汝爲我召其女來。令彼侍寢。一一奉令惟謹。侏儒曰。此

則危險事也。然仍遵令而往。取公主於臥榻之中。公主方沈睡。侏儒挾之至兵所。次日天黎明。侏儒仍送公主歸。公主一見其父。卽曰。兒昨夜得一奇夢。恍惚有人挾兒駕空去。至於一兵所居之室。兒事兵。若爲其婢者然。王聞言大異之。令於衣囊之下。穿一孔。而實豆於囊。使果如其言而非夢境者。則豆必時時下墜於衢道。卽可尋迹而往。公主從之。惟侏儒已調知其謀。告之兵。兵令侏儒將豆遍撒衢道間。以亂其跡。使王不能辨孰爲公主之豆。詰朝居人竟日爭拾豆。並訝其多。不知來自何許。王果無從辨之。乃謂公主曰。爾今夕可私攜一履往。藏諸其人之室。侏儒又聞之。至兵所。兵促其復迎公主。侏儒曰。今消息良惡。事且洩。恐將不利於爾。兵殊弗爲意。且促迎公主如故。侏儒乃曰。然則子謹誌之。明日天侵曉。子卽奪路而出郭門。遲則必不免。語畢而去。公主從父命。攜履往。私藏其室以爲識。公主既返。王命大索城中。厥後果搜得之。兵雖逃亡。而行頗濡緩。緹騎追及之。執而寘諸犴狴之中。顧一事尤凶。當兵狼狽出奔時。遺其至寶之青燈。及錢囊。此時身畔僅

餘一突克。兵立於獄欄之旁。於邑不勝。忽見有一人趨過。乃呼之曰。吾遺一包裹於旅舍。子爲我取之至。則當以一突克奉酬。其人見如此重賞。果往取青燈及金返。於是兵爇菸於青燈。煙起。則其故人侏儒復出。謂之曰。主人毋懼。對簿時。主人但浩懷落落。一任其若何判斷。惟青燈必攜置身畔。謹誌勿忘。未幾。庭輸此獄。讞成。王命縊兵於桁木之上。兵將出。遂以一事瀆請於王。王曰。何事。兵曰。此去道中。請許我吸菸一次。王曰。可。可。卽二次亦奚不可者。兵於是爇菸於青燈。俄頃而黑。侏儒又至。兵曰。速救我。並戮行刑者。若夫王。則請戕其體爲三。侏儒執戈橫行。衆莫之敵。或殺或竄。須臾而盡。王再三乞宥。兵始赦之。而以其女爲妻。王薨。遂嗣有其國。

### 阿育伯德露

一富家婦寢疾。將彌留時。召其一女至榻次。囑曰。吾願爾勉爲世間賢淑之女。一靈在天。實鑒臨焉。言罷。閉目而逝。旣殯。葬於園。此幼女日必臨墓而哭之。女性至

孝。爲人尤賢淑而慈祥。顧母死未久。而其父亦已別娶繼母。繼母挈其所生之二女至。二女貌美而心險。久之而反賓作主。轉嫉女若仇。而此伶仃之孤女。傷心之日至矣。一日。謂女曰。香閨之內。焉用汝廢物爲。夫人之食麩。麩者。必其能先得麩。鬻者也。若子則祇宜與竈下婢伍耳。二女遂盡褫其身上之豔服。而與以敝衣。惡嘲毒罵。推之入廚。女不得不執此卑賤之役。未曙而起。汲水舉火。勞苦不可名狀。而二姊猶復時時苛擾。戲侮不止。及夕。女倦極欲睡。則不得榻。於是臥於竈次。橫身爐灰之中。不免塵垢沾污。面目黧黑。二女遂呼之曰。阿育伯德路。猶言灰中人也一日。其父將赴市。先問二女何需。當爲購之。其一曰。需麗服。其二曰。金鑽及珠。父乃問幼女曰。兒今焉欲。女曰。父親歸家之時。道上遇樹條之拂帽者。請折其一以歸。父出。從二女之請。購美服珍珠及金剛石數事。及歸。乘馬而過林樹之下。忽有一低亞之枝。橫出道旁。拂帽幾墮。遂折之歸。以畀幼女。幼女攜往其母之墓前。植之塚上。大哭。血淚著條。條蹊長茂。卒爲翳鬱之嘉樹。女日必三臨壙而哭。旣而有一小

鳥至。築巢樹上。常與女敍語。女有所欲。鳥必與之。時值國王將大宴三日。凡女賓之赴宴者。王子將選其一爲婦。阿育伯德路之二姊。亦將赴召。遂呼阿育伯德路曰。若趣爲我曹櫛髮拭履。今日王開宴。吾二人將赴跳舞。女從命。侍二姊粧竟。出而痛哭。念己亦欲赴跳舞。願不可得。旣而自請於母氏。乞偕行。其母曰。汝阿育伯德路。身無完縷寸衣。焉能赴跳舞。女堅請不已。其母欲絕之。因曰。吾今撒一孟之豆於灰中。汝能於二時之間。盡拾之而不遺其一。則可赴宴。於是其母卽撒豆於灰中。女疾奔出後戶。抵園中。大呼曰。鳥乎鳥乎。爾曹其速來爲我助乎。語未畢。卽有二白鴿飛集廚牖之下。繼以鳩。又繼以各類之小鳥。紛紛振翮而至。俱集於灰中。二鴿伸頸先啄。羣鳥爭助之。揚灰於地。掇粒於孟。須臾而功已竟。鳥飛去。女奉孟於其母。意殊得。以爲今乃可以赴宴矣。其母則曰。不可不可。爾蓬頭垢面。又無衣。將何以舞。阿育伯德路請之益堅。其母曰。然則爾能於一時之間。而盡拾二孟之豆者。則可去。其母之意。以爲如是難之。乃可絕其請。遂又撒二孟之豆於灰中。

女復奔至園次。大呼如前。曰。鳥乎鳥乎。爾曹其速來爲我助乎。於是廚牖之外。二白鴿又率羣鳥至。爭集而啄豆。須臾已畢。儲之孟中。蓋猶未逾半時也。阿育伯德路大喜。以爲今乃可以赴跳舞會矣。起而捧盂入。其母則又曰。否否。爾不能去。爾無衣。將何以舞。徒辱門楣耳。言已。逕與其二女行。盡室以去。家中惟遺女一人。阿育伯德路感傷懷抱。坐於墓樹之下。高吟曰。嗟長榛之依依兮。安得賜我以錦衣。其鳥友自樹上聞之。遽奮翮翔去。從市中求得錦繡之衣。絢麗之履。攫而飛至。擲與女。女大喜。亟著之。而尾其二姊行。二姊見之。竟不相識。但見其雲裳霧縠。華美無倫。以爲是殆一貴公主耳。若夫阿育伯德路。則彼等固未之夢及。俄而王子趨出。見阿育伯德路。大相愛悅。立前執其手。與之共舞。竟日未嘗一及他人。其他賓客有請與女舞者。王子則答曰。否否。此女當與我共舞。舞罷。時已深夜。女欲歸。王子曰。吾當伴送爾。意蓋欲視女之居何所耳。然女殊不欲。旋乘其不備而遁。力奔歸家。王子逐之。女一躍而入鳩舍。闔其扉。王子徘徊片刻。其父亦歸。王子謂曰。有

一不相識之女郎。曾臨今日之會。今匿於此。盍視之。二人排闥入室。不見一人。入後則見一蓬頭垢面之阿育伯德路。身裹敝衣。橫臥於灶旁突上而已。實則女躍入舍。卽飛奔至樹下。盡解其美服。返諸鳥。然後仍衣敝衣。入廚下而臥。翌日宴又開。阿育伯德路之父母及姊旣去。阿育伯德路復至樹下。歌曰。嗟長榛之依依兮。安得賜我以錦衣。鳥又飛去。俄而將美服至。鮮豔更過於昨日。女著之赴會。見者咸驚其美。王子方凝立以待。見女至。則大喜。仍前執其手而舞。及夕。女將歸。王子又尾之。以矚其所往。然女行殊飄忽。俄入於宅後之園中。中有梨樹一株。枝葉森茂。其上熟果垂垂。阿育伯德路匆匆至。竟登其上匿焉。王子至此。又不知其何往。待其父歸。謂之曰。彼不相識之女郎。舞罷而遁。殆升此梨樹之上矣。其父自思曰。豈阿育伯德路乎。遂入而取斧斫樹。樹偃。初無一人。二人乃共至廚下。則阿育伯德路仍臥於灰中。蓋彼已潛自樹後下。以其豔服還之鳥。而仍服敝衣以臥矣。至第三日。父母及姊俱去。女又入園。歌如前。鳥擲美服亦如前。而拖履一雙。尤精致。

係純金所製者。女臨會。衆人益驚聳其神麗。至不能贊一詞。王子仍與之共舞。入夕。女又將歸。王子必欲偕行。私語曰。此次不能再失之矣。俄而女倉皇遁走。顧迫促之際。遺其左足所著之金拖鞋於偕上。王子得履。詰旦呈諸王前曰。兒欲得一女。可以納此金拖鞋者。則以爲婦。二姊聞之。大悅。自念六寸圓膚。必可以納此金拖鞋。於是長者先入殿。取金拖鞋納之。則足寬而履窄。一拇趾不能入。其母旁立而觀。心焦灼甚。亟授以刀曰。此何傷。削之可耳。爾若爲后。則焉恤一趾。爾今後將不勞步矣。是癡女果削其拇趾。強納履而見王子。王子遂以爲婦。抱之上馬。二人並騎而行。歸途過阿育伯德路所植之榛樹下。上有一小鴿巢。枝而歌曰。歸去視金履。履小何不倫。使君自有婦。莫恤馬前人。王子下馬。視其足。則血跡猶沾濡。謂女爲惡作劇。立逐去之。曰。此非吾婦也。其妹更往登拖鞋。全足俱入。獨餘一踵。踵太巨。其母削之小而強納之。引往見王子。王子亦與之並騎出。過榛樹之下。鴿猶在。如前歌曰。歸去視金履。履小何不倫。使君自有婦。莫恤馬前人。王子俯視之。則

血淋漓且透羅襪矣。王子卽返騎。復遣女歸。語女父曰。此亦非吾婦也。爾其猶有女乎。其父曰。殆無矣。惟前妻曾遺一女。曰阿育伯德路。身倩小而蒙不潔。恐不足爲使君婦也。王子命姑召之。其母曰。不可。不可。彼蓬首垢面。烏可使見王子。顧王子必欲一見之。女乃醜面沃手而出。立室前。盈盈與王子爲禮。王子遂進金拖履。女伸足納之。大小適宜。一若此金拖履。固爲女特製者。王子就而審其貌。似曾相識。不覺驚喜曰。此真吾婦也。其母及二姊皆大驚。忿妬見於顏色。而無如之何。王子遂掖阿育伯德路登騎。揚揚出門去。二人過榛樹之下。則聞鴿歌曰。歸去視金履。金履實宜人。王子多豔福。滿載馬頭春。鴿歌已。飛而集於女之肩。夫婦皆大歡喜。攜手而歸。

### 少年碩人

一農夫生一子。大僅及拇。踰數年。身不加長。一日。其父將出耕田。小童曰。父親。兒亦欲往。其父曰。不可。爾但宜蜷伏於斗室中耳。出門。恐將不利於爾。小童見父不

允所請。啼哭不止。其父不得已。乃許其同行。於是農夫納小童於衣囊之中。將之出。既至。則寘諸新隣之上。俾眺矚野景。其子甫坐。則見一碩人。昂昂然跨岡而至。其父曰。爾亦見此巨漢乎。彼將擄汝去矣。其父爲是言。藉以警小童之頑也。不意碩人身長而步闊。轉瞬已至其前。伸手拾小童起而觀之。頻與親吻。旋竟執之去。其父瞠目癡立。竟日眙眙。不能作一語。以爲小童此去。必無幸矣。顧碩人頗愛此小童。攜往林中之宅。寘於懷間。日以己所食食之。於是小童驟長。未及二年。而此微渺之株儒。已成一魁偉之碩人矣。一日。老碩人與之遊於林。且試之曰。子力能拔此赤楊樹乎。童此時頗矯健。竟起而拔赤楊樹一株。碩人頷首稱許。再越二年。復率之入林。以試其力。則童已能抱巨橡一株而力偃之矣。於是老碩人曰。善哉。吾子可矣。遂引童返田間。蓋卽彼二人初遇處也。其父正事耕作。此少年碩人卽前謂之曰。父。試觀之。我爲何人。我蓋卽若之子也。農夫大駭呼曰。否否。爾非我子。爾毋以我爲戲。曰。父。吾誠若之子也。我爲汝耕田。吾必不亞於汝。其父曰。不可。爾

自去。毋溷乃公事。時其父心懾此奇偉之巨人。方釋犁而坐。少年卽前執其犁。僅以一手推之。犁立陷土中。深數尺許。農夫曰。爾果欲爲我耕者。則毋猛推。蓋如是則益淺而害深矣。於是碩人徐解其犁上之馬。謂父曰。父盍歸語母氏。爲兒備一美餐。兒當在此力田。言已。推犁而耕。犁上不駕一馬。而耕田甚速。未幾而竟二日之功。乃復耬之。旣而工畢。碩人始揚長而歸。旣至家。則踞於榻上。呼曰。母。餐已具乎。母曰。然。實則其母亦望而生畏。不敢少忤。遂獻二巨盤。約具夫婦二人八日之食。而碩人啖之立盡。曰。是區區者。不過使我略嘗味耳。烏足果腹。旣而曰。父。吾亦審之熟矣。吾必不能饜食於若家。今請與我一鐵行杖。使吾力不能折者。則吾行矣。農夫大悅。駕兩馬於車。驅車而之冶場。購一鐵棍歸。旣重且長。兩馬幾不能挽。碩人見棍至。兩手取而微折之。則立斷爲二。脆如豆莖。因曰。父。吾知杖亦不可得矣。得之亦不能遂吾意。毋寧去而占吾運乎。碩人遂去。擬改習冶工之業。至一村。遇一冶工。守財虜也。積殖自封。生平不施人以半粟。碩人徑造其肆。問之曰。此間

亦需傭乎。主人黠甚。見碩人軀幹雄偉。用事必壯。而所以報其食者。亦必倍於他人。於是答曰。唯爾欲薪資幾許。碩人曰。吾不望報。不索爾薪資。但每一星期。吾欲擊若肩者二。聊用自娛。此年老之冶工。固視金錢爲身命。而視身命轉若鴻毛者。聞之大喜。立成議。次晨。新傭就事。主人授以一燔紅之巨鐵。碩人舉錘一擊。立時粉碎。而鐵砧且陷地丈餘。遂不復能拔之出。主人大怒。呼曰。唉。子乃蟲鹵若此。吾不能以子爲傭。前議宜廢。碩人曰。甚善。然子必有以報吾之勞。吾今輕擊若一下。則可作罷。言時。出拇指微推主人。主人飛擲而出。越過數桌。而倒於庭前之地上。碩人遂攫取一至粗之鐵棍。以爲行杖。出門而去。行行未久。過一田舍。問田夫亦需傭乎。田夫曰。需傭。但薪資幾許。碩人語之。一如前告冶工者。遂定議。翌晨。田傭咸將入林伐木。碩人方高臥於榻上。而餘人已起。摒擋都畢。瀕啓行。其一呼碩人曰。起。起。此何時。猶不赴工作耶。子宜與吾儕同往。碩人懟曰。爾曹自去。吾畢役而歸家。必尙在爾曹之先也。於是復高寢。二時而後起。炊朝膳食之。徐徐駕馬而出。

迤遲入林。林外有蹊。乃往來必經之地。碩人既驅車過。卽荷鋤躍下。掘之成壕。以斷轍跡。掘已。碩人復進。途遇他傭歸。則曰。行矣。吾畢役歸家。必仍在爾曹之先也。乃奮步入林中。伐大木一。以車載之歸。至於壕旁。則見他傭皆倚車癡立。不能踰一步。碩人曰。爾曹何如矣。若待我共出。則可以同時返家。不愈於鵠立於此乎。言時。以一肩承車。更以一肩承巨木。負重若輕。初不費力。飛步躍壕而過。既返。卽以所伐巨木示田夫。且曰。此非一絕佳之行杖乎。田夫爲之咋舌。告其妻曰。此人誠不可以尋常比。彼遲出而先歸。而治事且勝人百倍。殊可驚也。光陰迅速。碩人服役於田家。轉瞬將及一載。他傭皆獲值。碩人循例亦請薪資。田夫大懼。蓋如彼老拳。實不易領受。請廢前議。而願以田產及牲畜代之。碩人曰。否。吾不願爲老農。烏用是田產牲畜爲哉。但請如約可矣。田夫益窘。不知所出。則請予以一星期之限。盡招友人而問策焉。友人聚商久之。乃決議殺此累人之傭。以圖免害。於是共籌所以殺之者。厥後乃得一策。衆人共負一巨磨石。寘諸井畔。然後召碩人至。命之

浚井。俟其下則舉磨石以投之。碩人必不免矣。田夫從之。碩人果中計。既下井。田夫力推磨石墮。正覆其頭。井底水波噴濺。直達於上。以爲此碩人必碎首而死矣。詎不轉瞬而碩人已一躍出井。曰：君試觀之。吾帽何美也。語時手指磨石。蓋磨石尙覆於頭也。田夫不勝大懼。再請寬予二星期之限。俾審慮其事。諸友畢集。卒又籌得一計。使碩人夜碾粟於一凶邪之磨坊。坊中有崇人夕入。則翌晨未有不死者。當晚主人命碩人擔粟八筐。至磨坊碾之。碩人乃以二筐置右囊。復以二筐置左囊。餘四筐則布裹而負諸肩上。竟赴磨坊。既入。傾粟於斗。一一碾之。至夜半十二時。碩人乃入憩一斗室中。踞榻高坐。少焉。室門忽闢。一巨案自外推入。案上有醴有馘。殺核紛陳。四圍皆設椅。一若將宴賓客者。而周顧不見一人。頃之。則空中忽現數指。方秉刀叉。掇盤殮。而自臂以上。則終不之見。碩人覩此美餐。饑火饒涎。不能復忍。遂一躍踞案坐。大肆饕餮。不移時而盤盂皆空矣。斗聞一大聲發於室隅。燭驟滅。黑暗如漆。旋覺有物猛擊其首。於是碩人呼曰：使再有擱吾耳者。則吾